

Vezérgazgató:
Barcs Sándor

MTI

A szerkesztésért felelős:
Kenyeres Júlia
A kiadásért felelős
a vezérgazgató

MAGYAR TÁVIRATI IRODA

Minden-jog-fenntartásával. Kéziratnak tekintendő. Házilok sorozat.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda Budapest, VIII., Bródy Sándor-utca 5-7. Telefon: 139-666

B. l. kiadás

1951. május 20.

7 óra 00 perc

140 személy részére épül modern munkásszálló az Üszögpusztai állami gazdaságban

Vid SJ/Dr/Hm Kő Ks

Az Üszögpusztai állami gazdaságban már kelés-
ba szökött a buza és néhány hét múlva kezdhetik az aratást. A gaz-
daságban most épül az új korszerű munkásszálló 140 szerződöttetett ara-
tó és cséplőmunkás részére. Már az épület belső szerelése folyik. A
férfi és női lakosztályokon kívül fürdő, zuhanyzó, kultúrterem is lesz
az új munkásszállóban. Gondoskodtak a munkások jó és bőséges ellátá-
sáról is. Az aratás és cséplési munkák alatt napi négyezeri étkezést
biztosítanak számukra. /MTI/

Hírek a begyűjtésről

ö Vid Ky/Gnó/Hm Mi Ks

Bács-Kiskunmegyében az elmúlt hót n 420 mázas
vegyeterményt gyűjtöttek be. 159 mázas termény helyett bor, 15 má-
zas terménynek megfelelő mennyiség /^{oo}pedig zsír gyűlt be. A máso-
dik félévi begyűjtésben a járások közül a kiskörösi került az első
helyre 89.09 százalékos eredménnyel, míg a kenyérgabonából 472.80
százalékos teljesítésnél tart. A járás a jó eredményt 5067 mázas
terménynek megfelelő bor beadásával érte el. A legutols^o helyen áll
a bácsalmási járás. Az első és utolsó helyen álló járások között lé-
vők eredménye 50 százalékos teljesítés körül mozog. A községek kö-
zül eddig Kálbia áll az élen. Második félévi együttes terménybeadá-
si eredménye 265.51 százalék, míg Öregesertő a legutolsók között kul-
log 12.81 százalékos teljesítésével. /^{oo}helyett

Veszprém-megyében a balatonfüredi járás
második félévi begyűjtési eredménye meghaladja a száz
százalékot.

Fejér megyében a bicskai járás községei csat-
lakoztak Csákvár kezdeményezéséhez, egyben a bicskai járás verseny-
re hívta ki az odoyi járást a begyűjtésben. /MTI/

k

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 2. kiadás

1951. május 20.

7 óra 10 perc

A "Vörös Október" termelészövetkezet gyapotkapálási munkáin serényen dolgoznak a termelészövetkezet tagjai

i Vid Kö/HK/Hm M1 Ks

K i s k u n h a l a s

A "Vörös Október" termelészövetkezetben a gyapot sarabolásánál új munkamódszert vezettek be. Sánta Imre a Hofherr kéziükére rászerezelt egy 35-40 centiméter széles kaszáló ekekést. Az így felszerelt sima, lapos kóssal egy egész sort lehet egyszerre a gáztól megtisztítani. Minden megerősítés nélkül kényelmes mozgással kétszer annyi munkát lehet végezni, mint a 18-as Hofherr gyártmányú kézi tolókapával és háromszor annyit, mint a kézi sarabolóval. Az újítás alkalmas minden kapásnövény gyomtalanítására. /MTI/

- - - - -

A kultúra hírei

8 Vid M/M/Hm FT Ks

A Vasas Szakszervezet központi népi együttese május 26.-án és 27.-én Salgótarjánban vendégszerepel.

x x x x x

A sárvári Nádasdy Ferenc Múzeumban június 3.-án kiállítás nyílik, amely a tudományos kutatások nyomán felszínre került tárgyakon, valamint grafikonokon és fényképeken keresztül bemutatja a sárvári vár és a mezőváros történetét.

x x x x x

Borsod megye 24 gépállomása közül már tizenötnek van örökös kultúrcsoportja. Az énekkarok, népi táncosportok és a színjátszók a környékbeli falvakban rendeznek előadásokat a dolgozó parasztok részére. A gépállomások borsodmegyei alközpontja elhatározta, hogy több gépállomáson még ebben az évben kulturközpontot létesít.

x x x x x

Hajdu-Bihar megyében két helyen működik körzeti könyvtár: Debrecenben és Berettyóújfalun. A két körzeti könyvtárhoz száz népkönyvtár tartozik, több, mint 40 ezer kötet könyvvel, s tizenegyezer állandó olvasóval. A debreceni körzeti könyvtár ankétokat és kiállításokat rendez a községekben és városokban. Ebben a hónapban a megye három községében rendeznek kiállítással egybekötött

/Folyt. k öv./

/A kultúra hírei...folytatás/8 Vid M/M/Hm FT Ks

könyvankétot. Kabán legutóbb 22 dolgozó paraszt részvételével ankéton beszéltek meg Solohov: "Uj barázdát szánt az eke" című könyvét. Az ankét után a Tolbuchin-tszes tagjai arra kérték a körzeti könyvtár dolgozóit, hogy juttassanak részükre több kötetet Solohov műveiből. Kérésük eredményeként az elmúlt napokban 100 kötetes könyvtárat kaptak a kabai termelőszövetkezeti dolgozók.

A szekszárdi járás könyvtárosai értekezleten beszéltek meg eddigi munkájuk tapasztalatait. Bányai Ferenc, a körzeti könyvtár vezetője elmondotta, hogy a tavaszi munkák megkezdése után sem csökkent az olvasók száma, sőt tovább gyarapodott. Decemberben még 12 ezer olvasója volt a könyvtáraknak, s ez a szám május elsejéig 18 ezerre emelkedett. Bejelentette, hogy a közeljövőben Oszákpusztán alakul meg Tolna-megye századik könyvtára. /MTI/

A népművelési minisztérium nemzetiségi kulturautója

i Vid Hm BT Di Ks

az országos téli falusi kulturverseny során jó eredményt elért kótegyházi román kulturesoporttal sorra látogatja Békés és Hajdu-Bihar megye románlakta községeit. Békésmegyében hat helyen, Hajdu-Bihar megyében pedig négy helyen adnak műsort a román nemzetiségű dolgozóknak.

Botospusztán, ahol a tanyavilág népének régen csak az uraság részére végzett embertelen robot jutott, nagy sikert aratott a kulturesoport műsora. Előadás után a dolgozók elhatározták, hogy saját erejükből rövidesen kulturotthont építenek. Az otthonépítési munka legnagyobb részét a "Magyar-Román Barátság" nevű első tpusu tszes tagjai vállalták magukra. /MTI/

A békemozgalom hírei

i BT/BT/Hm Ks

A Budapesti Fémáru és Szerszámgyár öntödéjében a Kis-Kucséra brigád versenyre hívta az öntöde többi dolgozóit. Vállalták, hogy békeműszakot tartanak, amelynek során pusz százalékkal emelik termelésüket és utána írják alá a békeívet.

x x x

/Folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 4. kiadás

1951. május 20.

7 óra 30 perc

/A békemozgalom hírei...folytatás/ i BT/BT/Gnó Ks

A Lang Gőpgyár békebizottságai termelési versenyre hívták ki a Magyar Acélarugyár és a MÁVAG békebizottságait, hogy aláírásaikat emelkedő termelési eredményekkel támasszák alá.

x x x

Versenyre hívták ki az újpesti /IV. kerületi/ Pannónia Szőrmeárugyár békebizottságai a Tócsics Bőrgyár békebizottságait.

x x x

A XI. kerületi Felten Gyár Takács-brigádja békeműszakon 169 százaléket teljesített. A X. kerületi Remix-üzemben a Béke-brigád csak selejtanyaggal dolgozik és eddig 12 ezer forintot takarított meg. A Magyar Textilipar békebizottságai tiznapos békeműszakot kezdeményeztek, s már az első négy napon 172 millióról 186 millióra emelkedett a szövődei vetések száma. A kikészítő üzem pedig 80-ról 130 százalékra emelte termelési színvonalát.

x x x

Az EMAG, a Kismotor és Gőpgyár, s a Bakelit Szénkefegyár békebizottságainak kezdeményezésére ezekben az üzemekben bevezették a Nazarova-mozgalmat.

x x x

A X. kerületi iskolák békebizottságai Makarenko-és Liszenko-szakköröket szerveztek.

x x x

A XXII. kerületi Hungária Gumigyárban Farkas Lajos békebizottsági titkár nem jó példát mutatott: száz százalékon alul termelt. Farkas Lajos átértékelte, mit jelent az ő területén a béke megvédése. Jobban megfogta a munka végét és teljesítményét - brigádjával együtt - 130 százalékra emelte.

x x x

A XI. kerületi Kábelgyárban minden nap, ebédszünet idején, részleteket olvasnak fel Ilja Erenburg nagyszerű cikkgyűjteményéből, a "Békéért" címen megjelent kötetből. /MTI/

✓

B 5. kiadás 1951. május 23. 7 óra 40 perc

Folyik a verseny a bányázemekben

C Vid Szil, Gné/Gné 33 Es

A bánfalvai bányüzemnél

a használatu versenyvállalások mellett számos csapat párosversenyre lépett egymással. A frontfejtésen az 1. és a 3. csapat versenyez egymással. A két csapat áprilisban még csak 85 százalékos teljesítette előirányzatát, szemben az 5. és 7. csapattal, amelyeknek dolgozói 110 százalékosat értek el. Az élenjáró csapatok dolgozói megbeszélést tartottak az elmaradt csapatok tagjaival. Megmacyarúzták, hogyan szervezhetik meg jobban a munkát. A tanácsok hasznosításával az 1. és 3. csapat májusban már száz százalékos fölé emelte teljesítményét. A műszaki vezetés a dolgozókkal egyetértésben megteremtette a ciklusos munkamódszer bevezetésének feltételeit a területen további fokozása érdekében. Április 4.-c óta négy frontfejtésen dolgozó csapat és öt elővájási csapat tört át a ciklusos munkamódszerre.

A Rudolf-telepi bányüzem

dolgozói közül heten kaptak sztahanovista kitüntetést. Farkas István fejtési vájár, az üzem legjobb dolgozói közé tartozik. Márciusi 139 százalékos átlagteljesítményét a május 1-i verseny során 140 százalékos fölé emelte. Kiváló munkájáért sztahanovista jelvényt kapott. Kondó Ferenc sztahanovista vájár, aki márciusi teljesítményéhez viszonyítva 7 százalékkal emelte termelési átlagát, a 4-es akna elővájási munkálatainak meggyorsításán dolgozik. Az elővájási munkák befejeztével újabb szénrőtegek kitermelése válik lehetővé.

A dorogi szénbányák

dolgozói a munkaversenyt egybekötötték a ciklusos munkamódszer mind szélesebbkörű alkalmazásával. Az alacsonyvízű széntelepek gazdagabb művelésére Mihály Imre bányamérnök és Jardi Lajos sztahanovista bányatechnikus az eddig alkalmazott dőlésmenti frontfejtés helyett háromciklusú csapásmenti haladó pásztafejtést vezetett be a 10-es aknában. Az új fejtési rendszer alkalmazásával egy hét méter széles szénpillér a csuzda egyszeri beépítésével is kitermelhető, szemben a dőlésmenti frontfejtéssel, ahol minden három méterben át kellett helyezni a csuzdát. A három ciklusú csapásmenti haladó pásztafejtéssel hat hónap alatt 33.000 tonna szenet termelnek ki. Az új fejtési módszerrel Harcska Lajos vájár brigádja a május 1-i versenyben 100 százalékos műszakonkénti fejtelési teljesítményt ért el, s elnyerte a dorogi szénbányák legjobb szenelő brigádjának címét.

/Folyt. köv./

K

/Folyik a verseny a bányüzemekben....folyt/ ö Vid Szil/Gnó/Gnó BS K

A balinkai mintabánya

dolgozói munkarészlegenként hosszulejáratu versenyszervezést kötöttek. Az altáró dolgozói vállalták, hogy az előirányzott napi három méter helyett 4.6 métert hoznak előre. Hasonló vállalkozást tettek a lejtakna és a függőakna dolgozói is. A folyóméterben megtett vállalások azért is előnyösebbek a százalékos vállalásnál, mert így minden bonyolultabb értékelés nélkül a helyszínen meg tudják állapítani eredményeiket. A verseny nyilvánosságának biztosítására minden munkahelyen naponta kiírják a versenytáblára a dolgozók előző napi teljesítményét és azt a százalékot, amely megmutatja, mennyire teljesítette tervét a bányász. /MTI/

Szovjet gépekkel permetezik a gyümölcsösöket Heves-megyében

i Ky/Jnó/Gnó Mi Ni

Heves-megyében kevés kukorica és burgonya kivételével minden tavaszt elvetettek és már a növényápolási munkák folynak. A megye déli járásában jelentős takarmánytermő területek vannak, ezek azonban az esőzés következtében némi kárt szenvedtek. A füzes-udonyi és hevesi járásból azelőtt már vidékre is szállítottak takarmányt, most sok rét és legelő, de szántó is víz alatt áll. A garudi-tiszcsi majdnem kétszáz holdas rizstelepét is elöntötte a víz, a tiszánánai gulyát vissza kellett hajtani, mert az állatok nem tudták megközelíteni a legelőt.

A növényápolás miatt kissé vartatottan halad. Az északi oldalon - mint mondják - a Kócs "lehuzza az esőt", a déli oldalon pedig a Tisza árterülete terjeszkedik. A csoportok mindazonáltal minden lehető elkövettek a munkák elvégzésére. Az ocsolást legtöbb helyen befejezték, azelőtt több mint 70 százalékgig megkapálták, vannak helyek, ahol megkezdték a permetezést is. A Szovjetunióból kapott két géppel elvégezték a permetezést az ivádi, felnómeti, hortói, csányi és egerbaktai, legnagyobb részben gyümölcsstermeléssel foglalkozó csoportokban. Néhány helyen peronoszpórától tartanak, de máris felkészültek a védekezésre: a növényvédőszer és a gépek készen várják, hogy ha kárjelentés érkezik, azonnal munkába állhassanak. A megye mezőgazdasági osztálya most tervet dolgoz ki, miként lehet az elárasztott területet leggyorsabban beállítani a növénytermelésre. /MTI/

ismét

MTI BELFÖLDI HÍREK

B 7. kiadás 1951. május 20. 8 óra 00 perc

A réginél erősebb, szélesebb, új híd épül a Berettyón

i Vid Ta/HK/Gnó KÖM NL Kz

A háberu során felrobbantott berettyóújfalui Berettyó-híd mellett új, nagyteljesítményű híd épül. Az új hidat a régitől száz méterrel feljebb építik és ezzel egy veszélyes kanyart kuszóbbá tesznek ki, amely a múltban nem kis mértékben akadályozta a biztonságos forgalmat. Szélesebb, nagyobb teljesítményű lesz, mint a régi híd volt és a közúti pálya két oldalán gyalogjárót is építenek.

A terv a hidépítők lendületes munkaversenye nyomán máris több mint 20 százalékosan előrehaladt. Négy pillér emelkedik a folyó két partja között és megkezdődött a hidvezetékének szállítását is.

Különösen május 1. óta nőtt a verseny lendület. A dolgozók akkor vállalták, hogy október 15-re, a tervezett határidőnél egy hónappal rövidebb idő alatt átadják a forgalomnak az új hidat. Kovács Lajos munkavezető rendszeres tapasztalt beavatással segíti a dolgozók vállalkozásának teljesítését.

A híd építését irányító mérnökök, Boros Ervin és Csander Antal ötletével máris nagy összegű megtakarítást biztosítottak népgazdaságunknak. A két mérnök megvizsgálta egy elhagyott kavicbánya anyagát és megállapították, hogy az ott található kavics minőségű felőr a hídépítéshez eddig használt borsodi kavics értékével. Így most a betonkeveréshez szükséges kavicsot a közeli bányából szállítják és ezzel több mint 90.000 forint költséget takarítanak meg az építkezés folyamán. /MTI/

A Debreceni Ruhagyár sztahanovistái

i Vid Li/Szl/Gnó Knó Kz

feközött gonddal harcolnak a minőség megjavításáért. Papp Sándor sztahanovista ifjúmunkás 125 százalékos átlagteljesítmény mellett 97 százalékosan kiváló minőségű árut termel. Állandóan segít munkatársainak is a minőség javításában. A sztahanovista belső figyelemmel kíséri az egyes munkafolyamatokat és ha valamelyik dolgozó társa rossz munkát végez, akkor azt azonnal kijavíttatja vele. Papp Sándor a rendszeres ellenőrzésnek köszönhetően, hogy a sztahanovista, amelyben csak fiatalok dolgoznak, a legjobb árut termeli a gyárban. /MTI/

M T I F E L F Ö L D I H I R E K

B 8. kiadás 1951. május 20. 8 óra 15 perc

Mezőgazdasági hírek Komárom-megyérből

i Vi! Kö/Sz/Chó Mi Ka

Komárom-megyében az őszi vetések a gondos növényápolás és a kedvező időjárás következtében igen jól fejlődtek. Jól fejlődtek a tavaszi kalászosok is, amelyek nagyrésztben a delgozó parasz-
tok már elvégzették a gyomirtást. A vetések mostani állapotából ítél-
ve a megyében még nem látott jó gabonatermés várható. Közlendők
az annak, hogy a tavaszalkat, a Párt iránymutatását követve, az egyé-
nileg gazdálkodó delgozó parasztek is idejében elvetették.

x x x

Komárom-megyében egyre fokozódik a tojásbegyűjtés üte-
me. Míg áprilisi hónapban 350 ezer tojás volt a begyűjtés
eredménye, addig május első hetében 365 ezer tojást adtak be. A be-
gyűjtésben a komáromi járás vezet. Komáromban van
a dorogi járásban. A községek közül kiemelkedik Kocs község,
ahol 60 ezer tojást gyűjtöttek be.

x x x

Bosztongom város zöldség- és főzelékgyűjtésével való még
jobb ellátása érdekében az osztongomi földművelésügyi bizottság elárú-
gató bizottság létesített a város piacán.

x x x

Az osztongomi földművelésügyi bizottság boltjában bevezették
a káoszruha-főzők iránti árt. A földművelésügyi bizottság áprilisi hónapban
23 százalékkal túlléptette forgalmi előírásait. A delgozó
parasztek különösen nagy számban vásárolták
kerékpárokat és ruházati cikkeket. /MTI/

Vorovin látogatása után

i Li/Szi/Chó Mi Ka

tisztasági versenyt indítottak a Kelenföldi Textilközbudát üzemréc-
szek. Minden üzemrészben tisztasági felhívásokat választottak a del-
gozók. A felhívásokból alakult Vorovin-bizottság tíz naponként tartó-
kelti a versenyt, amelyben az az üzemrész győz, ahol a delgozók a
legnagyobb gondot fordítják a padló, a falak, a gépek és a munka-
ruha tisztaságára.

A győztes üzemrész az igazgatói alaphól jutalmazzák
egy-egy versenyzővel. Az első verseny-zárást június 9-ig
tart. /MTI/

K

M T I F E L F Ö L D I H I R E K

B 8. kiadás 1951. május 20. 8 óra 15 perc

Mezőgazdasági hírek Komárom-vidékről

i Vi! Kö/Sz /Gnó Hi Ka

Komárom-vidéken az őszi vetések a gondos növényápolás és a kedvező időjárás következtében igen jól fejlődtek. Jól fejlődtek a tavaszi kalászosok is, amelyek nagyrésztében a dolgozó parasztek már bevégezték a gyomirtást. A vetések mostani állapotából ítélve a vidéken rég nem látott jó gabonatermés várható. Köszönhető ez annak, hogy a tavaszalkat, a Párt iránymutatását követve, az egyénilleg gazdálkodó dolgozó parasztek is idejében elvetették.

x x x

Komárom-vidéken egyre fokozódik a tojásbegyűjtés üteme. Míg áprilisban egész hónapban 350 ezer tojás volt a begyűjtés eredménye, addig május első hetében 365 ezer tojást adtak be. A begyűjtésben a komáromi járás vezet. Lemerésdés van a dorogi járásban. A községek közül kiemelkedik Kocs község, ahol 60 ezer tojást gyűjtöttek be.

x x x

Baztergom város zöldség- és főzelékgyűjtéssel való még jobb ellátása érdekében az baztergomi földművelésügyi bizottság elárulási helyet létesített a város piacán.

x x x

Az baztergomi földművelésügyi bizottság boltjában bevezették a közrub-földművelésügyi bizottság elárulási helyét. A földművelésügyi bizottság április hónapban 23 százalékkal túlteljesítette forgalmi előirányzatát. A dolgozó parasztek különösen nagyüzemben vásárolták kenyérbúrákat és ruházati cikkekét. /MTI/

Vorovin látogatása után

i Li/Szi/Gnó Knó Ka

tisztasági versenyt indítottak a Kelenföldi Textilkombinát üzemrészén. Minden üzemrészben tisztasági felhívásokat választottak a dolgozók. A felhívásokból alakult Vorovin-bizottság tíz naponként tartó tisztasági versenyt, amelyben az az üzemrész győz, ahol a dolgozók a legnagyobb gondot fordítják a padló, a falak, a gépek és a munkaruhák tisztaságára.

A győztes üzemrészt az igazgatói alaphól jutalmazták egy-egy versenyzselé után. Az első versenyzselé az június 9-ig tart. /MTI/

K

MTI BELFÖLDI HIREK

B 9. kiadás

1951. május 20.

13 óra 45 perc

Időjárásjelentés

2 PE K

A Meteorológiai Intézet jelenti május 20-án vasárnap délben:

A hőmérséklet még kissé emelkedik

Az északeurópai hideg levegő uralma Középeurópán kívül most már Keleteurópára is kiterjed. Szárazföldünk nyugati partjain azonban már az Atlanti óceán felől érkező páradus légtömeg okoz esőzést. Olaszországban sokfelé esik az eső a szubtrópusi meleg levegő feláramlása miatt.

Hazánkban szombaton általában csendes, derült volt az időjárás, csak az északkeleti megyékben hullott néhány helyen kisebb eső, Lillafüred és Kisvárdán 1, Sátoraljaújhely és Tassabecs 2 mm-et jelentett. Nap közben a hőmérséklet 22-24, Tatabányán és Baján 25 fokig emelkedett. Hajnalban általában 10-14, a talajmentén 6-9 fokig hűlt le a levegő.

Budapesten szombaton a hőmérséklet napi középértéke 0.3 fokkal, a tengerszintre átszámított légnyomás napi középértéke 1.6 milliméterrel magasabb volt, mint a sokévi átlag. Budapesten 12 órakor a hőmérséklet 22 Celsiusus, a tengerszintre átszámított légnyomás 758 milliméter, gyengén süllyedő irányzatú.

Várható időjárás hétfő estig: változó felhőzet, néhány helyen záporosó, esetleg kisebb zivatar lehet. Hőmérséklet déli-keleti szél. A hőmérséklet kissé emelkedik. Várható hőmérsékleti értékek az ország területére: Hétfőn reggel 12-15, délben 22-25 fok között. /MTI/

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 12. kiadás

1951. május 20.

10 óra — perc

A termelés emeléséről, a selejt csökkentéséről és az anyagtakarékossági mozgalom kiszélesítéséről hoztak határozatot az ország sztahanovista öntőinek munkaértekezletén

t SL/PE K

Öntődéink sztahanovistái és legkiválóbb műszaki dolgozói vasárnap egésznapos munkaértekezletet tartottak a Vasas Szakszervezet kulturtermében.

Az értekezleten Zsofinyecz Mihály kohó- és gépipari miniszter ismertette öntődéink dolgozóinak eredményeit. Az öntődei dolgozók munkájának nagy lendületet adott az elmúlt évben megindult országos öntődei verseny és a Pártkongresszus tiszteletére kezdeményezett nagyarányú versenymozgalom.

Az országos öntődei versenyben - mondotta többek között a miniszter - ma már hatvan öntőde dolgozói versengenek az első hely elnyeréséért. Lelkes munkájuk eredményeként a múlt év első negyedéhez viszonyítva ez év első három hónapjában vasöntődéink 48.8, temper-öntődéink 14.3, acélöntődéink dolgozói pedig 29.8 százalékkal emelték termelésüket.

Mind jobban érvényesül öntődéinkben is a szocialista munkaverseny nélkülözhetetlen velejárója, az elvtársi segítség, a szervezett munkamódszerátadási és tapasztalatcsere mozgalom. Ennek legjobb példáját a Fémáru és Szerszámgyár sztahanovista öntői mutatják, akik brigádokban tanítják gyengébb teljesítményt nyújtó társaikat. Füzési Mihály sztahanovista például rendszeresen három átképzősnek adja át munkamódszerét.

Jelentős segítséget nyújtanak a jobb eredmények elérésében a műszaki értelmiségi dolgozók is, akik a műszaki feltételek biztosításával, a termelési eredmények gyors kiértékelésével, az új technika terjesztésével veszik ki részüket öt éves tervünk végrehajtásából. Ezen a téren azonban még nagy feladatok várnak a műszaki értelmiségre, akiknek egy része gyakran elszigetelődik a fizikai dolgozóktól, nem egyszer elmerülnek az adminisztrációs munkában s ennek következtében a jelentősebb munkában való részvételük formálissá válik.

Ezután Zsofinyecz miniszter az anyagtakarékosság jelentőségéről szólott, amelynek egyik legjobb eszköze a selejt állandó csökkentése. Ezen a téren már eddig is jelentős eredményeket értünk el. Vasöntődéinkben a múlt évi 8.36 százalékról 6.84 százalékra, az acélöntődéinkben pedig 9.43-ról 5.53 százalékra csökkent a selejt. Ezzel az eredménnyel azonban nem elégedhetünk meg.

R, /folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 13. kiadás 1951. május 20. 20 óra — perc

/A termelés emeléséről. . . 1. folyt./ t SL/PE K

Ebben az évben 33 százalékkal kell csökkentenünk a selejtet az elmúlt évi átlaghoz viszonyítva. Az acél- és temperöntödék teljesítették előirányzatukat az év első negyedében; a legjobb eredményeket a MAVAG kohászati üzemek, a Rákosi Művek I.-es és II.-es vasöntödéje és acélöntödéje, a Láng Gépgyár, a Fémáru és Szerszámgépgyár érték el. A munkafegyelem megszilárdításával, gondosabb munkával többi üzemünk is könnyűszerrel felzárkózhatnak a legjobbak mellé. Beszült a sztahanovisták feladatáról, akik jó felvilágosító munkájukkal a termelés emelése mellett társaik selejtátlagának csökkentésével is jó szolgálatot tehetnek népi demokráciánknak. Példának említette meg Wunsch Jenő diósgyőri öntő sztahanovistát, aki 170 százalékos átlagteljesítménye mellett három hónapja selejtmentesen dolgozik és munkamódszerét átadja társainak. A selejt csökkentése érdekében kiváló eredménnyel alkalmazzák öntödéink az élenjáró szovjet tapasztalatokat. Széles körben kell terjeszteni a Vorosin mozgalmat. A rend és tisztaság nyomán nemcsak a selejt csökken, hanem munkaterületüket is gazdaságosabban kihasználhatják dolgozóink.

A továbbiakban azokról a nagyarányú beruházásokról beszült a miniszter, amelyekkel új, korszerű öntödét létesítenek az ötéves terv során. Számos új gépesített öntödét állítanak fel a Dunai Vasműnél, Csepelen, Vácott és az ország több más pontján. Az öntödék korszerűsítésével az öntödei munka minden területén meg kell találni az újat, amivel előre vihetjük munkánkat. A női munkaért fokozott mértékben kell bevonni a termelésbe a munkának ezen a frontszakaszán is. A női dolgozók máris bebizonyították, hogy magkészítőnél és formázásnál egyaránt jól megállják helyüket. Ezt bizonyítják a szovjet öntödék is, ahol a szerszámgép öntvénygyártásnál a dolgozók fele nő.

Végül felhívta a sztahanovistákat, hogy mindnyájan szószólói, agitátorai legyenek a több és jobb termelésnek.

Török István, a Vasas Szakszervezet helyettes főtitkára rámutatott arra, hogy sokkal szélesebb körben kell terjeszteni a kongresszusi verseny során megindult sztahanovista patronázs-mozgalmat. Mind több sztahanovistának kell részt vennie a műszaki közép- és felsőfoku oktatásban, valamint az egyre szaporodó szakmai sztahanovista iskolák munkájában. A termelési értekezleteknek is egy-egy állomásnak kell lenniük, amelyeken az élenjáró dolgozók beszámolóit nyomán újabb és újabb sztahanovisták tűnnek fel. A sztahanovista mozgalom fejlődését egyre több sztahanovista brigád és üzembrész alakulásának kell visszatükröznie.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 14. kiadás 1951. május 20. 20 óra 5 perc

/A termelés emeléséről. . . 2. folyt./ t SL/PE K

Szántó Béla, a Rákosi Művek acélöntödéjének sztahanovistája, az új technika alkalmazásának jelentőségét hangsúlyozta. Üzemében az atmoszférikus nyomófej alkalmazásával ez év első három hónapjában 50,5 százalékkal magasabb termelési eredményt ért el, mint az elmúlt év hasonló időszakában. Számos más ujitás is hozzájárult, hogy a selejt rövid idő alatt 6,4-ről 2,4 százalékra csökkent, a száz forint kifizetett munkabérré eső termelési érték pedig 22,5 százalékkal növekedett.

Ifj. Súlyom József az Acélöntő és Csőgyár dolgozója ugyancsak az ujitásokkal elért eredményeiről beszélt. A hajócsavarok gyártásánál, amelynél igen nagy volt a selejtszázalék, ujitások alkalmazásával ma már teljesen selejtmentes munkát végeznek.

Mór István az Esztergomi Szerszámgépgyár öntödéjének vezetője az ipari tanulók nevelésére adott jó utmutatásokat. Az üzemükben nemrég rendszeresített öntéstechnikai szeminárium a selejt elleni küzdelem legjobb módszereiről ad hasznos utmutatásokat szakmunkásoknak és átképzősöknek egyaránt.

Jánosik János a Ganz Hajógyár sztahanovista öntője csoportjának tagjaival nemcsak a munka gyakorlati módszereit ismerteti meg, hanem a marxiz-lenini elmélettel is a szocializmus építése, a béke harcos katonáivá neveli munkatársait. Ennek köszönhető, hogy a kongresszusi versenyben csoportjának minden tagja, - köztük három nő és egy átképzős - elnyerte a sztahanovista kitüntetést.

Kovács Miklós a Salgótarjáni Vasöntőde és Tűzhelygyár főmérnöke az üzemében jól működő selejtbizottság és oktató brigádok munkájáról számolt be.

Sziklavári György, a Rákosi Művek I.sz. vasöntödéjének üzemvezetője, a nedves formázás széleskörű alkalmazására hívta fel a figyelmet. Ez a módszer nemcsak jelentős kokszmegtakarítást eredményez, hanem a termelékenységét is növeli. Üzemükben ezzel a módszerrel 87 százalékkal növekedett a termelés az elmúlt évihez viszonyítva.

Frank László, a Vaskutató Intézet helyettes vezetője, egész sor új módszer alkalmazását javasolta. Szovjet munkamódszerek felhasználásával, az elektromos kemencéknél be kell vezetni a Martin-kemencéknél már jól bevált levegőbefúvatóos eljárást. Ez a módszer nemcsak a kemencék teljesítményének fajlagos növelését biztosítja, hanem hatalmas megtakarítást eredményez az elektromos áram és a grafit-elektrodák terén is. A kupoló kemencék termelésének emelésével kapcsolatban kiváló eredményre vezetne a Szovjetunióban már jól bevált levegő előmelegítési módszer. Az új módszer segítségével a kupoló kemencék teljesítménye 20-30 százalékkal növekedne.

✓
/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 15. kiadás

1951. május 20.

20 óra 35 perc

/A termelés emeléséről. . . 3. folyt./ t SL/PE K

A selejt csökkentésében nagy szerepe van az öntődei homok kiválasztásának is. Ehhez jó segítséget nyújt a szintetikus homokgyár, amely a gépesített öntődék számára megfelelő homokot állít majd elő. Azoknál az üzemeknél, ahol nem szintetikus homokkal végzik munkájukat a dolgozók, felül kell vizsgálni a homokelőkészítő be-remezést, hogy jóminőségű öntőhomokot biztosíthassanak az öntéshez. Az öntvények helyes összetételének megállapítására, tökéletesebb technológiai megoldások kidolgozására kísérleti brigádok felállítását indítványozta. Nehezebb problémák megoldásánál a brigád felvonná a kapcsolatot a Vasipari Kutató Intézettel. Ezután bejelentette, hogy a Vasipari Kutató Intézet dolgozói munkafelajánlásaikkal kívánják elősegíteni öntődéink dolgozóinak eredményes munkáját. Az év végéig három öntőde magselejtjét megvizsgálják és kidolgozzák a selejt elhárításának legjobb módszerét. A kokilla gyártás mennyiségi és minőségi megjavítása érdekében brigádokat szerveznek, amelyek az év végéig új eljárásokat dolgoznak ki. Ezen kívül a munka irányításával nyújtanak segítséget a nagykeménységű kéreghengerek gyártási kísérleteinél és közreműködnek a dugattyugyűrűk, a hengerbélés és a hengergyártás problémáinak megoldásában. Végül vállalták a kutató intézet dolgozói, hogy az év végéig három fontosabb öntődében egy-egy napos konferenciát rendeznek, ahol megtárgyalják az illető öntődék problémáit, utmutatásokat nyújtanak a szűk keresztmetszetek felszámolására.

A jelenlévők lelkes tapsal fogadták Jónás Gyuláné, a Hubert és Siegmund-gyár Kossuth-díjas magkőszítőjének a szakmádolgozóikhoz intézett felhívását, hogy munkájuk fokozásával az imperialisták háborus mesterkedéseire.

Számos további hozzászólás után az értekezlet határozati javaslatot fogadott el.

A határozat megállapítja, hogy a selejtcsökkenés terén 1950-ben bekövetkezett javulás ebben az évben nem folytatódott tovább. Az értekezlet részvevői vállalták, hogy a minisztertanács anyagtakarékosági határozatának megfelelően az év végéig egyharmadával csökkentik selejtjüket az elmúlt évihez viszonyítva. A selejtcsökkenést elsősorban a legnagyobb fontosságú öntvények - jármű-öntvények, kéreghengerek, kazán- és radiátortestek - területén hajtják végre. Különösen nagy súlyt helyeznek az exportáruhoz szükséges öntvények selejtjének kiküszöbölésére.

/válaszoljanak

/folyt. köv./ R.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 16. kiadás

1951. május 20.

20 óra 55 perc

/A termelés emeléséről. . . 4. folyt./ t SL/PE K

Az anyagtakarékossági mozgalom kiszélesítése érdekében a kihozatal növelésére, a homok és egyéb segédanyag felhasználásának csökkentésére hoztak határozatot. Az öntődék sztahanovistái vállalják, hogy tapasztalataik, munkamódszereik átadásával segítik normájuk elérésében és túlteljesítésében a száz százalékon alul teljesítő társaikat. Az öntődei munkaversenymozgalmat kiszélesítik és abba bekapcsolják az öntődék valamennyi munkavállalóját.

A fejlettebb technika bevezetése, új munkamódszerek alkalmazása érdekében az értekezlet a minisztérium öntődei osztályának hogy dolgozzon ki munkatervet a kupoló kemencék felülvizsgálására, előmelegített levegő alkalmazására, az elektro-kemencék termelékenységének növelése érdekében pedig a légbefúvásos módszer alkalmazására.

Az értekezlet résztvevői kötelezettséget vállaltak, hogy a vas-, acél- és fémöntvények terén egyaránt bevezetik, illetve kiszélesítik a nedves formázás alkalmazását.

Kötelezettségvállalásaikat táviratban jelentették a magyar nép szeretett vezérének, Rákosi Mátyásnak. A táviratban Magyarország valamennyi öntődei dolgozójának nevében ígéretet tettek, hogy a munkafegyelem megszilárdításával, új módszerek bevezetésével ez év második felében a vasöntődékben 5; az acélöntődékben pedig 4.7 százalékra szorítják le a selejtet. /MTI/

- - - -

| /javasolja

2.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 17. kiadás 1951. május 20. 21 óra 54 perc

Időjárásjelentés

& Lt/Lt pr A Meteorológiai Intézet jelenti május 20.,-án vasárnap este 21 órakor:

A hőmérséklet négy kissé emelkedik

Közép-Európában felmelegedésnek indult hűvös levegő csendes, derült időjárást okoz. Szárazföldünk nyugati részén és a déli állanokban azonban páradus tengeri légtömegek okoznak kiterjedt esőzést.

Hazánkban vasárnap változóan felhős volt az égbolt; Sopron, Pécs és Baja környékéről kisebb zivatarot jelentettek. Napközben a levegő hőmérséklete 22-25, Baján és Békéscsabán 26 fokig emelkedett.

Budapesten vasárnap este 21 órakor a hőmérséklet 17 Celsius fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 757 milliméter, mérsékelt emelkedő irányzatú.

Várható időjárás hétfő estig: változó felhőzet, néhány helyen záporosó, esetleg kisebb zivatar lehet, mérsékelt délkeleti szél. A hőmérséklet kissé emelkedik.

Várható hőmérsékleti értékek Budapestre: hétfőn reggel 13-15, este 20-22 fok között. /MTI/

V é g e .

V